



Cooperative Agreement With The Ports Of Long Beach & Los Angeles



PUBLIC MEETING

South Coast AQMD and the Ports of Long Beach and Los Angeles are hosting a virtual public meeting to discuss potential new measures to complement the Cooperative Agreement that recently went into effect. The current Cooperative Agreement is an enforceable contract that focuses on planning and implementation of zero-emission port infrastructure. The purpose of this meeting is to discuss the Proposed Addendum to the Cooperative Agreement.

This meeting will be conducted in a virtual format, via Zoom.

**Tuesday,
June 16, 2026
6:00 p.m.**

Instructions for Participation

Join Zoom Webinar - from PC or Laptop

<https://aqmd.zoomgov.com/j/1615682761>

Zoom Webinar ID: 161 568 2761

Teleconference Dial In: +1 669 254 5252 One tap
mobile: +16692545252,,1615682761#

Spanish Audience Zoom Meeting ID: 161 175 7966

Teleconference Dial In: +1 669 254 5252 One tap
mobile: +16692545252,,1611757966#



Port of
LONG BEACH
THE PORT OF CHOICE



Meeting materials will be made available prior to the meeting. For more information, please visit www.aqmd.gov/portsagreement.

Submit Your Comments or Questions:

South Coast AQMD welcomes written comments on the Proposed Addendum to Cooperative Agreement from all stakeholders and members of the public. Written comments or questions may be submitted to ports_comments@aqmd.gov.

Public Records

Please note that under the California Public Records Act (Gov't. Code § 7920.000 et seq.) your written and oral comments, attachments, and associated contact information (e.g., your address, phone, email) become part of the public record and can be released to the public on request or posted on South Coast AQMD's website.

Americans with Disabilities Act and Language Accessibility

Disability and language-related accommodations can be requested to allow participation in the meeting. In addition, documents may be requested in alternative formats and languages. Any disability or language-related accommodation must be requested as soon as practicable. Requests will be accommodated unless providing the accommodation would result in a fundamental alteration or undue burden to South Coast AQMD. Please contact Elaine Shen at (909) 396-2715 from 7:00 a.m. to 5:30 p.m., Tuesday through Friday, or send a request to eshen@aqmd.gov.

South Coast Air Quality Management District
21865 Copley Drive, Diamond Bar, CA 91765-4178
aqmd.gov • 1-800-CUT-SMOG

Stay Connected With Us [@SouthCoastAQMD](https://www.facebook.com/SouthCoastAQMD)





Acuerdo de cooperación con los puertos de Long Beach y Los Ángeles



REUNIÓN PÚBLICA

South Coast AQMD y los puertos de Long Beach y Los Ángeles están organizando una reunión pública virtual para discutir posibles nuevas medidas para complementar el Acuerdo de cooperación que entró en vigor recientemente. El Acuerdo de cooperación actual es un contrato obligatorio que se centra en la planificación e implementación de la infraestructura portuaria de cero emisiones. El propósito de esta reunión es debatir la propuesta de adenda al Acuerdo de cooperación.

Esta reunión se llevará a cabo en formato virtual, a través de Zoom.

Martes
16 de junio de 2026
6:00 p.m.



Port of
LONG BEACH
THE PORT OF CHOICE



Instrucciones para la participación

Únase al seminario web por Zoom desde la computadora o portátil: <https://aqmd.zoomgov.com/j/1615682761>

ID del seminario web por Zoom: 161 568 2761

Acceso telefónico a la teleconferencia: +1 669 254 5252
(acceso con un toque)

móvil: +16692545252, 1615682761#

ID de la reunión de Zoom para el público en idioma español: 161 175 7966

Acceso telefónico a la teleconferencia: +1 669 254 5252
(acceso con un toque)

móvil: +16692545252, 1611757966#

Se facilitarán materiales para la reunión antes de que comience. Para obtener más información, visite www.aqmd.gov/portsagreement.

Envíe sus comentarios o preguntas:

South Coast AQMD invita a todas las partes interesadas y al público en general a enviar comentarios por escrito sobre la propuesta de adenda al Acuerdo de cooperación. Puede enviar comentarios o preguntas escritas a ports_comments@aqmd.gov.

Registros públicos

Tenga en cuenta que, según la Ley de Registros Públicos de California (sección 7920.000 y siguientes del Código de Gobierno), sus comentarios escritos y orales, archivos adjuntos e información de contacto asociada (por ejemplo, su dirección, teléfono, correo electrónico) se convierten en parte del registro público y pueden divulgarse al público si lo solicita o publicarse en el sitio web de South Coast AQMD.

Ley de Estadounidenses con Discapacidades y Accesibilidad Lingüística

Se pueden solicitar adaptaciones relacionadas con la discapacidad y el idioma para permitir la participación en la reunión. Además, los documentos pueden solicitarse en formatos e idiomas alternativos. Cualquier discapacidad o adaptación relacionada con el idioma debe solicitarse tan pronto como sea posible. Las solicitudes se atenderán a menos que proporcionar la adaptación resulte en una alteración fundamental o una carga indebida para South Coast AQMD. Comuníquese con Elaine Shen al (909) 396-2715 de 7:00 a. m. a 5:30 p. m., de martes a viernes, o envíe una solicitud a eshen@aqmd.gov.

